E/ESCWA/TCD/1998/30
14 September 1998

المجلس

الاقتصادي والاجتماعي



LIBRARY + INFORMATION SERVICES

اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا

تقرير عن المهمة الاستشارية إلى
المكتب المركزي للإحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطيني
دمشق - الجمهورية العربية السورية

خلال الفترة
٢٢-٣٠ تموز / يوليو ١٩٩٨

إعداد

الدكتور عبد الله السعيد طلبة النجار
المستشار الإقليمي لمعالجة البيانات ومنسق المسوح الأسرية

الآراء الواردة في هذا التقرير هي آراء المستشار الإقليمي، ولا تمثل بالضرورة رأي اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا (إيسكو).



جدول المحتويات

الصفحة	الموضوع
١	مقدمة	- ١
توجهات عمل المهمة	- ٢
١	١-٢ توجهات عمل المهمة حسب تكليف شعبة التعاون الفني بالاسكوا
٢	٢-٢ توجهات عمل المهمة حسب الاحتياجات العملية للمكتب المركزي للاحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطينية
٣	منهجية العمل خلال المهمة	- ٣
٤	البرنامج التحضيري للندوة المحلية	- ٤
٤	٤-٤ المسوح التي اتفق على عرضها بالندوة المحلية
٤	٢-٤ الاوراق المعدة والتي يجري اعدادها عن كل من المسوح التي ستعرض بالندوة المحلية
٥	٣-٤ البرنامج الزمني لفاعليات الندوة المحلية
٥	٤-٤ النشرة الفنية المقترحة عن الندوة المحلية، ودعوة الاجهزة الاحصائية العربية للمشاركة بها
التحضير للمسوح الاسرية الواردة في خطة عمل المشروع الاحصائي الفلسطيني	- ٥
٦	١-٥ المسوح المطلوب تنفيذها وبعض المفاهيم الاساسية لتنفيذها
٧	٢-٥ التشكيل الاداري والتحضير الفني لمنهجيات المسوح
٨	٣-٥ التوقيت الزمني المقترح لتنفيذ المسوح
٨	٤-٥ الندوة التعريفية للمسوح
متابعة مشاركة مكتب اليونيسيف - دمشق في المشروع الاحصائي الفلسطيني وما قبله من نشطة	- ٦
٩	١-٦ المشاركة في الندوة المحلية
١٠	٢-٦ بناء شبكة المعلومات
١٠	٣-٦ البرنامج التدريبي في مجال تكنولوجيا الحاسوب للكوادر الاحصائية بالمكتب
١١	٤-٦ بدء تنفيذ المشروع الاحصائي الفلسطيني

١١	اجتماع عمل مع مديرية شؤون الاونروا في سوريا	-٧
١٢	آراء و توصيات	-٨
١٣	أسماء السادة الذين تمت مقابلتهم خلال المهمة	-٩
مرفقات	-١٠
١٤	النشرة الفنية عن الندوة المحلية	مrfق (١) :
١٨	جدول فعاليات الندوة المحلية	مrfق (٢) :

اعرب المكتب المركزي للاحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطيني في دمشق - سوريا عن حاجته خدمات المستشار الإقليمي لمعالجة البيانات ومنسق المسوح الأسرية، لتقديم المشورة في المسوح الأسرية الجارية حالياً بالمكتب والاعداد والمشاركة في ندوة محلية عن بياناتها ونتائجها ، وذلك اضافة الى تقديم الدعم الفني في المسوح الأسرية التي سيتم تنفيذها خلال عام ١٩٩٨ طبقاً لوثيقة المشروع الاحصائي الفلسطيني الذي تقوم الإسكوا بتنفيذها مع المكتب بمشاركة مالية من منظمة "الخليج العربي لدعم منظمات الأمم المتحدة الإنمائية (الاجفند) ومكتبي اليونيسيف في كل من دمشق وبيروت.

وتضمنت مخاطبة المكتب للاسكوا تحديداً للمهام المطلوبة من حيث مدة كل منها وتوقيت تنفيذها وتوجهات العمل بها، وقد تابع المكتب من خلال رسائل متعددة الى الإسكوا الإعراب عن حاجته لهذه الخدمات الاستشارية.

وافقت الإسكوا على قيام المستشار الإقليمي بمهمة لمدة أسبوع واحد الى المكتب وحددت توجهاتها حسب الوارد في البند التالي من التقرير ، واتضح من الواقع العملي ضرورة تعديل هذه التوجهات لتلبية طلبات عمل عاجلة لا يجوز تأجيل تنفيذها.

وتمت المهمة خلال الفترة ٢٢ تموز / يوليو ١٩٩٨ .

٢- توجهات عمل المهمة:

١- توجهات عمل المهمة حسب تكليف شعبة التعاون الفني بالإسكوا

حددت شعبة التعاون الفني توجهات عمل المهمة ولمدة أسبوع في التالي:

"الاعداد لمسح نفقات ودخل الاسرة الفلسطينية في مخيمات لبنان"

وقد تمت مناقشة هذه التوجهات مع المسؤولين والمختصين بالمكتب المركزي للاحصاء الفلسطيني، واتضح أن هذه الشروط لعمل المهمة لا تغطي متطلبات الجهة مما استدعي تغيير توجهات عملها على النحو الوارد فيما بعد

وفي ضوء عدد من الأمور الفنية العاجلة التي يرى المكتب ضرورة التشاور بشأنها وافق المستشار الإقليمي على طلب المدير الفني بالمكتب بشأن تعديل توجهات عمل المهمة لتصبح كما في البند (٢-٢)، وان يتم تنفيذ كل منها في ضوء الوقت المتاح للمهمة على أن تتبع بمهامات تالية.

٢-٢ توجهات عمل المهمة حسب الاحتياجات العملية للمكتب المركزي للاحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطيني

تتعدد المواضيع الرئيسية الفنية التي يلزم تقديم المشورة بشأنها خلال شهر تموز/أيلول ١٩٩٨ ومنها:

- الندوة المحلية للمسوح الأسرية الاربعة التي تم تنفيذها في أعمال ما قبل بدء المشروع الفلسطيني (التحضير التنظيمي والفني للندوة، وتحضير ومراجعة الاوراق الفنية المقترحة بالندوة) والتي ستعقد خلال الفترة ٣-١ أيلول/سبتمبر ١٩٩٨. وهذه المسوح هي (أ) تقييم الوعي الصحي، (ب) ظاهرة تسرب الفتيان والفتيات من المرحلتين الابتدائية والإعدادية، (ج) عمالة الأطفال وظروفهم الاجتماعية والاقتصادية، (د) واقع تدريب المرأة الفلسطينية وآثاره على تحسين مستواها الاقتصادي.

- البرنامج التدريبي لدعم الكوادر الإحصائية في مجال تكنولوجيا الحاسوبات من أجل بناء معارفهم وقدراتهم الفنية على استخدام شبكة المعلومات الجاري انشاؤها، والذي سيبدأ تنفيذها خلال تموز/يوليو ١٩٩٨.

- التحضير للمسوح الإحصائية الثلاثة التي تقع ضمن خطة عمل المشروع الفلسطيني الإحصائي في عام ١٩٩٨ والمخطط لنزول العمل الميداني لتنفيذها في اوائل تشرين أول/اكتوبر ١٩٩٨. وهذه المسوح هي : (أ) مسح السكان والمساكن والمنشآت ؛ (ب) المسح الاجتماعي والصحي للأم (عينة ديمografية مستمرة)؛ (ج) مسح نفقات ودخل الاسرة والغذاء والصحة وخط الفقر.

- التحضير للندوة التعريفية عن المسوح الإحصائية الثلاثة بالمشروع الفلسطيني والتي يلزم عقدها اواخر ايلول/سبتمبر ١٩٩٨ ، وستعقد هذه الندوة لمدة يوم واحد (أو يومين) مع الجهات الفلسطينية بكل من دمشق وبيروت على حدة، لصعوبة جمعهما معاً في ندوة واحدة.

وفي ضوء هذه الكثافة من انشطة العمل الفني فقد اتفق على ان تتضمن توجهات عمل المهمة القصيرة تقديم الرأي والمشورة في التالي:

- (١) البرنامج التحضيري للندوة
- (٢) التحضير للمسوح الأسرية الثلاثة الواردة في خطة عمل المشروع الاحصائي الفلسطيني بكل من سوريا ولبنان
- (٣) البرنامج التدريبي للكوادر الإحصائية في مجال تكنولوجيا الحاسوبات
- (٤) متابعة بناء شبكة المعلومات
- (٥) اجتماع عمل مع مديرية شؤون الاونروا في سوريا

٣- منهجة العمل خلال المهمة:

قام المستشار الإقليمي بتنفيذ توجهات عمل المهمة من خلال عقد اجتماعات عمل فنية مع كل من مدراء المكتب ، والاحصائيين بالمكتب ، والمسؤوله والمختصين بمكتب منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) في دمشق وكذلك عقد اجتماع عمل مع مديرية شؤون الاونروا في سوريا .

وتطالب تنفيذ توجهات عمل المهمة تشكيل سبعة مجموعات عمل كل منها تضم عن ٣-٢ احصائية لتنفيذ الاعمال المطلوبة على النحو التالي:

- اربعة مجموعات عمل لاعداد الوراق الفني للندوة المحلية
- ثلاثة مجموعات عمل للاعداد للمسوح الأسرية الواردة بالمشروع الاحصائي الفلسطيني لعام

١٩٩٨

وقد اجتمع المستشار الإقليمي مع كل من هذه المجموعات لتقديم الرأي والمشورة فيما يخص كل مجموعة عمل من تكليف احصائي ، على ان يقوم المستشار الإقليمي بمتابعة وتقدير الانجاز الفني في مهام استشارية تالية.

٤- البرنامج التحضيري للندوة المحلية

٤-١ المسوح التي اتفق على عرضها بالندوة المحلية

اتفق في مهام سابقة على استعراض ثلاث مسوح اسرية قام المكتب بتنفيذها بالمخيمات الفلسطينية في دمشق بدعم مالي من مكتب اليونيسيف -دمشق . وهذه المسوح هي :

- ا- تقييم الوعي الصحي
- ب- ظاهرة تسرب الفتيان والفتيات من المرحلتين الابتدائية والاعدادية
- ج- عمالة الاطفال وظروفهم الاجتماعية والاقتصادية

وقد قدم المستشار الإقليمي لمعالجة البيانات ومنسق المسوح الأسرية المشورة الفنية في بعض مراحل متأخرة من انجاز هذه المسوح.

وخلال المهمة الحالية، رأى المكتب المركزي للإحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطيني إضافة مسح رابع تم تنفيذه ايضا في عام ١٩٩٧ بتمويل من مكتب منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) في دمشق . وقد وافقت اليونيسيف على هذه الاضافة. والمسح الرابع هو :

د- واقع تدريب المرأة الفلسطينية وآثاره على تحسين مستواها الاقتصادي.

٤-٢ الأوراق المعدة والتي يجري اعدادها عن كل من المسوح التي ستعرض بالندوة المحلية

في ضوء البرنامج الفني للندوة، فإنه من المتفق عليه اعداد الأوراق التالية بالنسبة لكل مسح احصائي:

أ- اوراق عن المنهجية الإحصائية تتضمن عددا من الفصول كل فصل منها يختص بأحد الأنشطة الإحصائية التي تتضمنها المنهجية (يرجع الى المرفق رقم ٢ من تقرير المستشار الإقليمي الى المكتب خلال الفترة ٩-١ نيسان/أبريل ١٩٩٦ والذي يتضمن التفاصيل الفنية الدقيقة عن الأنشطة الاحصائية بالمنهجية والتي يوصي باتباعها عند اعداد الورقة الخاصة بالمنهجية الاحصائية للمسح)

ب- ورقة تقييم عام عن المنهجية والنتائج

جـ- ورقة أو أكثر عن تحليل النتائج واستخداماتها

- وبالنسبة لـ (أ) فقد شكل المكتب أربعة مجموعات لاعداد الاوراق وجاري اعدادها.
ومن المتوقع أن يراجع المستشار الإقليمي هذه الاوراق قبل تقديمها الى الندوة.
- وبالنسبة لـ (ب) سيقوم المستشار الإقليمي باعداد الورقة العامة التقييمية.
- وبالنسبة لـ (ج) فقد تم اعداد ورقة تحليلية عن نتائج كل من المسوح الاربعة وسبق للمستشار الإقليمي تقديم الرأي في شأن ثلاثة من هذه الاوراق ، ومن المتوقع أن تعد اوراق تحليلية أخرى.

٤- ٣ البرنامج الزمني المقترح لفاعليات الندوة المحلية:

ستعقد الندوة لمدة ثلاثة ايام خلال الفترة ١-٣ أيلول/سبتمبر ١٩٩٨، ويتضمن برنامج الندوة :

- ١- جلسة افتتاحية
- ٢- اربعة جلسات عمل تخصص كل جلسة لمناقشة منهجية ونتائج أحد المسوح الأربعة
- ٣- جلسة واحدة لعرض أهداف وبرامج عمل المشروع الاحصائي الفلسطيني
- ٤- جلسة ختامية يقدم بها تقرير عن أعمال الندوة

كما يتضمن البرنامج جلسة عمل -خارجية عن اطار الندوة- لمناقشة فعاليات وانشطة فلسطينية أخرى يقوم بها مكتب اليونيسيف - دمشق، وتتضمن البرنامج عقد هذه الجلسة بناء على اقتراح من اليونيسيف - دمشق.

للاطلاع على البرنامج المقترح راجع مرفق (٢)

٤- ٤ النشرة الفنية المقترحة عن الندوة المحلية، ودعوة الأجهزة الاحصائية العربية للمشاركة بها

تم اعداد مقترن بنشرة فنية عن الندوة المحلية يتضمن التالي:

أولاً: تقديم عن المسوح الأسرية التي تم اجراؤها

- ثانياً: الدعوة لعقد ندوة محلية عن المسوح الأسرية
- ثالثاً: أهداف الندوة المحلية
- رابعاً: المكونات الرئيسية لبرنامج الندوة
- خامساً: الجهات الداعية لعقد الندوة
- سادساً: الجهات المدعوة للمشاركة في الندوة
- سابعاً: موعد عقد الندوة وبرنامجها
- ثامناً: التطوير الاحصائي المحرز بالمكتب المركزي للإحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطينية في دمشق - سوريا
- تاسعاً: توجيه الدعوات للاجهزة الاحصائية العربية

وتجدر الاشارة ان هذه الدعوة تمت الموافقة عليها من قبل المكتب المركزي للإحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطيني في دمشق، وتم تقديمها الى مكتب اليونيسيف في دمشق للاطلاع عليها وابداء الرأي بشأنها.

وفي حالة موافقة جميع الاطراف عليها فان الإسكوا ستقوم بارسالها الى الاجهزه الاحصائيه المركزية الأعضاء بالإسكوا.

٥- التحضير للمسوح الأسرية الواردة في خطة عمل المشروع الاحصائي الفلسطيني

٥-١ المسوح المطلوب تنفيذها وبعض المفاهيم الاساسية لتنفيذها

يتضمن برنامج عمل المشروع الاحصائي الفلسطيني اجراء ثلاثة مسوح أسرية في كل من المخيمات والتجمعات الفلسطينية في سوريا ولبنان وذلك في عام ١٩٩٨ . وهذه المسوح هي :

- أ- المسح الشامل (مسح السكان والمساكن والمنشآت)
- ب- المسح الاجتماعي والصحي للأم والطفل (عينة ديمografية مستمرة)
- ج- مسح نفقات ودخل الأسرة (وايضاً الغذاء والصحة وخط الفقر)

ومن المفاهيم الاساسية التي يلزم اعتمادها عند اجراء هذه المسوح ذكر التالي:

(١) اعتبار هذه المسوح عمل احصائي متكامل بمعنى ان يتم التخطيط الفني لمحفوبيات هذه المسوح بما يحقق تكامل للمحتوى وعدم تكرار جمع المعلومة - قدر المستطاع- اذا جمعت في أي من المسوح.

(٢) اعتماد عينة مسح نفقات ودخل الاسرة لتكون عينة جزئية من عينة المسح الاجتماعي والصحي للأم والطفل. وان تكون عينة المسح الاجتماعي مستخرجة من اسر وبيانات المسح الشامل، وبما لا يتعارض مع اهداف كل من المسحين بالعينة.

(٣) أن يتم التوقيت الزمني للمسوح الثلاثة بحيث يمكن اعتماد نتائج المسح الشامل على انها - ايضا - بيانات ديمografية للمسح الاجتماعي، ولمسح نفقات ودخل الأسرة.

٢-٥ التشكيل الاداري والتحضير الفني لمنهجيات المسوح الثلاثة

(١) يرى المستشار الإقليمي تشكيل ثلاثة مجموعات عمل فنية تتكون كل مجموعة من ثلاثة فنيين على الأقل يكون أحدهما مسؤولاً عن المعالجة الآلية. وتتولى كل مجموعة المسؤلية الكاملة للإعداد والتحضير للمنهجية الإحصائية والمعالجة الآلية لبيانات المسح. ومن المقترح النظر في امكانية ان تغطي المجموعة الفنية مسؤولية متابعة تنفيذ العمل الميداني والمكتبي والآلي حتى صدور نتائج المسح.

(٢) في اجتماع عمل موسع من السادة المختصين بالمكتب، عرض المستشار الإقليمي اهداف المسوح الثلاثة، والطرق الفنية التي يلزم الاخذ بها للتحضير لهذه المسوح، وافاد بضرورة الاطلاع على عدد من المرجعيات لهذا المسوح واتخاذ المناسب منها لبناء المنهجية الإحصائية لتنفيذ هذه المسوح بالمخيمات والتجمعات الفلسطينية بكل من سوريا ودمشق وهذه المرجعيات هي :

- أ- التجارب السابقة للمكتب في المسوح الثلاثة
- ب- تجارب الدول العربية الاعضاء في الإسكوا في هذه المسوح الأسرية الإحصائية، وخاصة تجارب سوريا والأردن
- ج- أدلة ووصيات الأمم المتحدة في هذا المجال وخاصة التوصيات الصادرة عن المسوح الأسرية.

٣- التوقيت الزمني المقترن لتنفيذ هذه المسوح

الخطيط المناسب لهذه المسوح - في ضوء ظروف وامكانيات عمل المكتب - أن يتم حسب التواريخ والفترات الزمنية التالية:

أ- التحضير للمسوح الثلاثة يبدأ الاعداد لكل منهما من الآن وحتى ١٩٩٨/١٠/١٠ . ويجوز استمرارية الاعداد الاحصائي للمسح الاجتماعي ومسح نفقات ودخل الاسرة حتى ١٩٩٨/١١/١٥ .

ب- انجاز العمل الميداني والمكتبي واستخراج النتائج للمسح الشامل في ١٩٩٨/١٢/١٥ كأقصى حد زمني يمكن قبوله .

ج- سحب العينة لكل من المسحين الاجتماعي ونفقات ودخل الاسرة خلال الفترة ١٩٩٨/١٢/٢٢ - ١٥

د- التحضير لبدء العمل الميداني في المسحين الاجتماعي ونفقات ودخل الاسرة اعتباراً من ١٩٩٩/١٢/٣١ وحتى ١٩٩٩/١/١

٤- الندوة التعريفية للمسوح الثلاثة

يوصي المشروع الإقليمي لمسوح الاسر بعقد ندوة تعريفية عن منهجيات المسوح الأسرية، ويدعى للمشاركة بالندوة كل من الاحصائيين والمخططين وذوي العلاقة بانتاج او استخدام البيانات وذلك لمناقشة هذه المنهجيات وما سيصدر عنها من نتائج ، والنظر في مدى ملائمة هذه النتائج لاحتياجات المستخدم والمستثمر وذوي العلاقة .

وتقيد هذه الندوة في اجراء التعديلات اللازمة على المنهجية الاحصائية واسئل ومكونات النواتج الصادرة عنها بما يتلاءم واحتياجات المستخدم للبيانات بحيث يكون الانتاج الاحصائي مليباً لأكبر درجة من احتياجات مستخدمي البيانات .

ويتم عقد الندوة بعد التحضير الاولى لهذه المنهجيات وقبل اجراء التجربة القبلية (ويجوز ايضاً عقد هذه الندوة بعد اجراء التجربة القبلية)

ومن المتوقع أن يكون بالامكان عقد هذه الندوة التعريفية بالمكتب المركزي للإحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطيني في الأسبوع الاول او الثاني (على أقصى تقدير) من شهر تشرين الاول/اكتوبر ١٩٩٨

٦- متابعة مشاركة مكتب اليونيسيف - دمشق في المشروع الاحصائي الفلسطيني وما قبله من
أنشطة

١-٦ المشاركة في الندوة المحلية

(١) في اجتماع عمل مشترك حضره ممثل مكتب اليونيسيف في دمشق، والختصين بالمكتب المركزي للإحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطيني والمستشار الإقليمي تمت مناقشة المقترن المكتوب عن :

أ- برنامج فعاليات الندوة ويتضمن بالنسبة لكل مسح البنود التالية:

- المنهجية الاحصائية
- المعالجة الآلية
- تقييم عام للمنهجية والنتائج
- اوراق تحليلية عن البيانات واستخدامها

ب- النشرة الفنية عن الندوة (والمتوقع ارسالها الى الجهات المدعوة للمشاركة بالندوة)

(٢) أبدى ممثل مكتب اليونيسيف في دمشق تحفظه على برنامج الندوة عبرا عن أن اليونيسيف لا يهتم بكل البنود الفنية عن المسح، وان اهتمامه الاساسي هو تحليل واستخدامات النتائج .

(٣) قام المستشار الإقليمي والمدير الفني للمكتب الاحصائي بايصاله أن التحليل والاستخدام للبيانات لا بد ان يناقش في إطار وعلى أساس المنهجية الاحصائية التي استخدمت في جمع البيانات، ومن ثم فان برنامج عمل الندوة ينفق مع الفكر العلمي ومع توصيات الامم المتحدة ويلبي احتياجات المكتب الذي يهتم بكل من المنهجية الاحصائية والتحليل والاستخدام .

(٤) في نهاية الاجتماع، كان تحفظ ممثل مكتب اليونيسيف على المشاركة في الندوة وتمويلها ما زال قائماً، طالباً أن يكون مدعواً للحضور بالندوة مثل أي جهة أخرى دون آية التزامات فنية أو مالية من طرفه، مع اتفاق بعرض الموضوع على مدير مكتب اليونيسيف للوصول إلى رأي نهائي بشأن المشاركة والتمويل للندوة.

٢-٦ بناء شبكة المعلومات

في إطار المشروع الاحصائي، فإن مكتب اليونيسيف - دمشق يتولى مسؤولية إنشاء شبكة للحاسبات الالكترونية موزعة على المباني المختلفة لمكتب الاحصاء الفلسطيني وترتبط بين ادارات العمل بالمكتب.

ومنذ شهور، استلم المكتب الاحصائي الفلسطيني عدداً من الحاسبات التي اشتراها مكتب اليونيسيف وأفاد ممثل اليونيسيف أنه من المتوقع أن تصل بقية الحاسبات إلى المنطقة الحرة في سوريا في ١٥/٨/١٩٩٨. وفي ضوء هذا التوقع فإنه من المحتمل استكمال بناء الشبكة في أوائل أيلول/سبتمبر ١٩٩٨. وقد عرض المستشار الإقليمي بعض الآراء التي يوصي بالأخذ بها وخاصة عند بناء التوصيات ومكان وضع الحاسبات لعمل الموظفين عليها.

٣-٦ البرنامج التدريبي في مجال تكنولوجيا الحاسبات للكوادر الفلسطينية

أفاد ممثل مكتب اليونيسيف أنه تم إنجاز الإجراءات الإدارية والمالية الخاصة بالبرنامج التدريبي في مجال تكنولوجيا الحاسبات للكوادر الفلسطينية ويتضمن هذا البرنامج التالي:

أ- تدريب عام لمختلف الكوادر العاملة بالمكتب على برامجات المكتب Microsoft Office

(Software)

ب- تدريب خاص لثلاثة أفراد عن تشغيل وصيانة شبكة المعلومات

وشارك المستشار الإقليمي المسؤولين بالمكتب الاحصائي في وضع وإنجاز الإجراءات التنظيمية للبرنامج التدريبي والذي تم في ضوئه تنفيذ البرنامج التدريبي اعتباراً من يوم السبت ١/٨/١٩٩٨. ويتضمن البرنامج تقسيم المتدربون إلى أربعة مجموعات كل مجموعة مكونة من سبعة أفراد، وسيتم تدريب كل مجموعة بمعدل ستة ساعات أسبوعياً ولمدة عشرة أسابيع.

٦- بدء تنفيذ المشروع الاحصائي الفلسطيني

تم التأكيد على مقتراحات بدء العمل بالمشروع الاحصائي وذلك بالاعداد للمنهجيات الاحصائية لثلاث مسوح اسرية حسب برنامج عمل المشروع في عام ١٩٩٨، ومن المخطط أن تدعى الجهات الفلسطينية المستخدمة للبيانات لمناقشة المنهجيات الاحصائية للمسوح الواردة في المشروع وذلك من خلال عقد ندوة تعريفية بهذه المسوح بغية التعرف على آراء وتوصيات الجهات المستخدمة من أجل تحقيق نواتج احصائية ملبيّة لاحتياجات المستخدم.

٧- اجتماع عمل مع مديرية شؤون الاونروا في سوريا

(١) في تمام الساعة ٣٠ من يوم الخميس ١٩٩٨/٨/٣٠ عقد اجتماع عمل مع السيدة انجيلا ولیامز، مديرية شؤون الاونروا في سوريا لمناقشة المشروع الاحصائي الفلسطيني وعقد الندوة المحلية. وقد عرض في هذا الاجتماع الموضوعات التالية:

أ- الانشطة الاحصائية للمكتب المركزي للإحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطيني في دمشق

ب- المشروع الاحصائي الفلسطيني الذي تشرف الاسكوا على تنفيذه ومصادر الدعم المالي المتاحة له

ج- التعاون بين الاسكوا ومكتب الاحصاء الفلسطيني في دمشق

د- الندوات المحلية و أهميتها في دعم العمل الاحصائي واستخدام البيانات

هـ- المسوح الاسرية الاربعة التي ستعرض بالندوة المحلية وهي:

- تقييم الوعي الصحي

- ظاهرة تسرب الفتيان والفتيات من المرحلتين الابتدائية والاعدادية

- عمالة الاطفال وظروفهم الاجتماعية والاقتصادية

- واقع تدريب المرأة الفلسطينية وأثاره على تحسين مستواها الاقتصادي

و- دعوة الاونروا للمشاركة في الندوة حيث أن المسوح التي ستناقش بالندوة ذات علاقة وثيقة باعمالها. وأن تتم هذه المشاركة من خلال الدعم المالي ، والدعم المادي بتوفير مكان مناسب لعقد الندوة وتوفير امكانيات لطباعة الوراق المقترحة بها والتقرير الخاتمي عن أعمالها.

(٢) اعربت المديرة عن اهتمامها بالموضوع وأكملت رغبتها في التعاون والمشاركة في عقد الندوة، وطلبت رسالة رسمية من المكتب عن الندوة وأهدافها والمواضيعات التي ستعرض بها لارسالها إلى المكتب الإقليمي للأونروا في الأردن، بغية التشاور حول امكانية دعمها في ضوء الامكانيات المتاحة.

(٣) بعد الاجتماع شارك المستشار الإقليمي مكتب الاحصاء الفلسطيني في اعداد المذكرة الفنية عن الندوة، والمطلوب ارسالها إلى مكتب شؤون الاونروا في سوريا.

آراء وتوصيات - ٨

(١) التأكيد على أهمية اعطاء الاسكوا مزيداً من الرعاية والاهتمام لبرامج المشاورات والدعم الفني للمشروع الاحصائي الفلسطيني بصفتها الجهة المسؤولة عن تنفيذ المشروع، وحتى يتم تنفيذ هذه الانشطة حسب برامج العمل الفنية والزمنية الموضوعة للمشروع.

(٢) دعوة المكتب المركزي للإحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطيني إلى السعي الدائم لتنفيذ انشطة العمل بالمشروع حسب التوقيت المحدد لها، وان أي تأخير في ذلك سيؤثر سلباً على الدعم المالي الجاري والمتوقع من المؤسسات الممولة للمشروع.

٩- اسماء السادة الذين تمت مقابلتهم خلال المهمة الصندوق القومي الفلسطيني

الدكتور / مصطفى درويش الأبيض
السيد / جمال العالم

رئيس الصندوق ورئيس الدائرة الاقتصادية
رئيس قسم الكمبيوتر

المكتب المركزي للإحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطيني

المدير الفني	السيد / يوسف الماضي
رئيس قسم الاحصاءات السكانية	السيد / حاتم صادق
رئيس قسم الدراسات والبحوث	السيد / احمد يونس
باحث احصائي	السيد / هيثم بيدهس
احصائي	السيد / احمد ابو الحسن
احصائي	السيد / نبيل السهلي
احصائي	السيد / نبيل السهلي
احصائي	السيد / صلاح تربيدى
احصائية	الأنسة / فاتن

مكتب الاونروا في دمشق

المديرة المسؤولة في الأونروا / انجيلا وليامز
E mail: awilliams@iunvienna.un.or.at
Tel 6133046 , Fax 6133047

مكتب اليونيسيف دمشق

السيد / رفيق دياب مدير مشروع

مكتب برنامج الأمم المتحدة الإنمائي

السيدة / رولا القدس
سكرتيرة والمسؤولة عن متابعة اعمال
الاسكوا

مرفق (١)

النشرة الفنية عن الندوة المحلية

لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية

لغربی آسپا (الاسکوا)

بیروت لبنان

منظمة الأمم المتحدة للطفولة
مكتب دمشق - سوريا

المكتب المركزي للأخفاء والمصادر
الطبيعية الفلسطينية
دمشق - سوريا

البرنامـج الـزمـنـي لـلـفـعـاليـات نـدوـة المسـوـح الأـسـرـيـة فـي مـخـيمـات وـتـجـمـعـات الـفـلـسـطـينـيـن فـي سـورـيـة

- ١ - تقييم الوعي الصحي .
- ٢ - ظاهر تسرب التفاصيل والفتيات من المرحلتين الابتدائية والإعدادية .
- ٣ - عاملة الأطفال الفلسطينيين وظروفهم الاجتماعي والاقتصادي .
- ٤ - واقع تدريب المرأة الفلسطينية وأثره على تحسين مستوى اهتمامها الاقتصادي .

١٩٩٨ / سبتمبر - ٣ أيلول / خلال الفترة ١ - ٣ أيلول / سبتمبر ١٩٩٨

الجلسة	الموضوع	ادارة الجلسات	البرهان والتاريخ
الجلسة	الموضوع	رئيس الجلسة :	التاريخ
الجلسة الخامسة	الأوراق المعدمة	رئيس الجلسة :	١٩٩٨/٩/١
الجلسة السادسة	الأوراق المعدمة	المقرر :	١٥,٣٠ - ١٣,٣٠
الجلسة السابعة	الأوراق المعدمة	رئيس الجلسة :	١١,٣٠ - ١١,٣٠
الجلسة الثامنة	الأوراق المعدمة	رئيس الجلسة :	١٢,٠٠ - ١١,٥٠

اليوم والتاريخ الخميس ١٩٩٨/٩/٣	الجلسة السابعة	ادارة الجلسة	الموضوع الأوراق المقدمة	اسماء الأوراق الثانية
رئيس الجلسة :	فعاليات وأنشطة	١ - عرض من اليونيسف . ٢ - عرض الجهات الفلسطينية ذات العلاقة
المقرر :	فلسطينية أخرى تقوم بها
ختام الدورة	ختام الدورة

مرفق (٢)

جدول فعاليات الندوة المحلية



لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية
لغربي آسيا (الاسكوا)
المشروع الإقليمي لمسوح الأسر
بيروت - لبنان

منظمة الأمم المتحدة للطفولة
(اليونيسف)
دمشق - سوريا

المكتب المركزي للإحصاء
والمصادر الطبيعية الفلسطينية
دمشق - سوريا

نشرة فنية عن ندوة محلية

للمسوح الأسري في مخيمات ومجتمعات الفلسطينية في سوريا

- ١ - تقييم الوعي الصحي .
- ٢ - ظاهرة تسرب الفتيان والفتيات من المرحلتين الابتدائية والإعدادية .
- ٣ - عمالة الأطفال الفلسطينيين وظروفهم الاجتماعية والاقتصادية .
- ٤ - واقع تدريب المرأة الفلسطينية وأثاره على تحسين مستواها الاقتصادي .

أولاً : تقدیم :

قام المكتب المركزي للإحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطينية في دمشق - سوريا بتنفيذ أربعة مسوح أسرية في مخيمات الفلسطينيين في سوريا وهذه المسوح هي :

- ١ - تقييم الوعي الصحي .
- ٢ - ظاهرة تسرب الفتيان والفتيات من المرحلتين الابتدائية والإعدادية .
- ٣ - عمالة الأطفال الفلسطينيين وظروفهم الاجتماعية والاقتصادية .
- ٤ - واقع تدريب المرأة الفلسطينية وأثاره على تحسين مستواها الاقتصادي .

وذلك بدعم مالي مشكور من مكتب منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسف) في دمشق - سوريا ، وبتعاون فـ داعم لأداء المكتب لرسالته من المشروع الإقليمي لمسوح الأسر بـ لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لـ غرب آسيا (الاسكوا) .

أجريت هذه المسوح خلال عام ١٩٩٧ وظهرت نتائجها في الربع الثاني من عام ١٩٩٨ .

ثانياً : الدعوة لعقد ندوة محلية عن المسح الأسرية :

في إطار الدعم لل الفكر الإحصائي وتبادل الخبرات بين الأجهزة الإحصائية العربية في دول الاسكوا ، فان المشروع لإقليمي لمسوح الأسر بالاسكوا يوصي الأجهزة الإحصائية الأعضاء بعقد ندوة محلية عن منهجية ونتائج المسح لأسرية ، وتجمع هذه الندوات بين منتج البيانات (الإحصائي) ومستخدم البيانات (المخطط والمستمر) على مستوى القومي والقطاعي والمؤسسي وذلك لتعزيز العمل الإحصائي وتطويره لتحقيق احتياجات المخطط في مختلف قطاعات الحياة الاجتماعية والاقتصادية والبيئية ، الخ .

قد حرصت الأجهزة الإحصائية على العمل بهذه التوصية وأصبحت جزءاً من الفكر الإحصائي والمنهجيات الإحصائية ، كما راعت الأجهزة الإحصائية الإعلام عن ندواتها والدعوة للمشاركة بها من الأجهزة الإحصائية الأخرى .

الثا : أهداف الندوة المحلية :

هدف الندوة إلى تحقيق أهداف عديدة منها :

- ١ - توثيق المنهجية الإحصائية والمعالجة الآلية للمسح بشكل موسع وشامل وإيجاد مرجع احصائي عن المسح يستفاد منه عند الرجوع إلى نتائج المسح وفي تعزيز الخبرات وانتقالها بين أجيال الإحصائيين .
- ٢ - توثيق الخبرات والدروس المستعادة وتوظيفها في تطوير المنهجية الإحصائية عند الاعداد لإجراء مسح أسري مماثل مستقبلاً والاستفاده أيضاً منها في مسوح أخرى .
- ٣ - ابراز جهود العاملين في المسح واعطاء فرصة لتعزيز قدرات الكوادر في مجال التوثيق والمشاركة في الندوات .
- ٤ - تقييم الفكر الإحصائي المتبعة في المنهجية الإحصائية والتعرف على نقاط الضعف أو الثغرات لمعالجتها مستقبلاً في مسوح لاحقة .
- ٥ - التعريف بالمسح والمنتج الإحصائي (الجداول) لكل من المستخدمين والمخططين والمستثمرين على مختلف المستويات القومية والقطاعية والمؤسسية والمشاريع التنموية .
- ٦ - خلق التفاعل بين الإحصائي والمخطط بما يعزز العمل الإحصائي وامتداد أبعاده وتوجهاته لتلبية احتياجات المخطط والمستثمر .
- ٧ - ابراز المؤشرات الاقتصادية والاجتماعية الصادرة عن نتائج المسح وتوظيفها في العمل التخطيطي والاجتماعي على مختلف مستويات استخدام البيان قومياً وقطاعياً ومؤسسياً وذلك من خلال اعداد دراسة تحليلية لنتائج المسح بمشاركة ادارات و المؤسسات الفلسطينية المختلفة ، والمؤسسات ذات العلاقة .

رابعاً : المكونات الرئيسية لبرنامج الندوة :

- لتحقيق أهداف الندوة فان مكونات برنامجها الرئيسي يتكون من ثلاثة أجزاء رئيسية لكل مسح أسري هي :
- ١ - اعداد أوراق فنية تفصيلية عن المنهجية الاحصائية (وتشمل أيضاً المعالجة الآلية لبيانات المسح) التي اتبع في اجراء المسح .
- ٢ - اعداد أوراق فنية (ورقة أو أكثر) عن تقييم المنهجية الاحصائية لكل مسح أسري والنتائج الصادرة عنه .
- ٣ - اعداد أوراق تحليلية عن نتائج المسح واستخداماته لخدمة التنمية في مختلف القطاعات الاجتماعية والاقتصاد ذات العلاقة بنتائج المسح .

خامساً : الجهات الداعية لعقد الندوة :

يتم عقد الندوة والدعوة لها من قبل الجهات التالية :

- ١ - المكتب المركزي للإحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطيني في دمشق - سوريا .
- ٢ - مكتب منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) في دمشق - سوريا .
- ٣ - المشروع الاقليمي لمسوح الأسر بلجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا (الاسكوا) .

سادساً : الجهات المدعومة للمشاركة في الندوة :

يشارك في الندوة ممثلون عن الجهات الداعية لعقدها اضافة الى :

- ١ - الإحصائيين من المكتب المركزي للإحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطيني والأجهزة الاحصائية العربية بدء الاسكوا .
- ٢ - مستخدمي البيانات من كافة الدوائر الفلسطينية في دمشق أو من خارجها .
- ٣ - الشخصيات العامة ذات الاهتمام بالشؤون الفلسطينية .
- ٤ - المؤسسات التمويلية ذات الاهتمام بالشؤون الفلسطينية .

وتنتمي هذه المشاركة على نفقة الجهات المدعومة وبدون أية تكاليف مالية على الجهات الداعية للندوة .

سابعاً : موعد عقد الندوة وبرنامجه :

- ١ - تعقد الندوة لمدة ثلاثة أيام خلال الفترة ١ - ٣ أيلول / سبتمبر ١٩٩٨ وستكون الجلسات صباحية ومسائية .
- ٢ - يتضمن برنامج الندوة لكل مسح أسري التالي :
- أ - عرض المنهجية الاحصائية والمعالجة الآلية .
- ب - تقييم للمنهجية الاحصائية والمعالجة الآلية والنتائج .
- ج - تحليل لنتائج المسح واستخداماته بياناته .
- د - مناقشة الموضوعات السابقة وما يقترح من توصيات .
- ٣ - يصدر عن الندوة تقرير ختامي عن أعمالها .

ثامناً : التطوير الاحصائي المحرز بالمكتب المركزي للاحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطيني في دمشق - سوريا :

١ - في اطار الدعم الفني المقدم من المشروع الاقليمي لمسوح الأسر بلجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعي لغربي آسيا (الاسكوا) وبناء على طلب المكتب المركزي للاحصاء والمصادر الطبيعية الفلسطيني في دمشق - سوريا ، تم اعداد وثيقة مشروع احصائي بعنوان :

"مشروع الخطة الاحصائية لتوفير وبناء نظم معلومات
عن الفلسطينيين في مخيمات وتجمعات سوريا ولبنان
عن سنوات ١٩٩١ - ٢٠٠٠ ."

٢ - وجهت الاسكوا الدعوة الى عدد من المؤسسات التمويلية للمشاركة في تمويل هذا المشروع وقد وافقت الجهات التالية على تقديم الدعم المالي وهي :

- أ - منظمة الخليج العربي لدعم منظمات الأمم المتحدة الانمائية (الأجدند) .
- ب - مكتب منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) في دمشق .
- ج - مكتب منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) في بيروت .

هذا وستقوم الاسكوا بتقديم الدعم الفني لأعمال المشروع .

٣ - ستتضمن الندوة جلسة خاصة عن المشروع وأهدافه وبرنامج عمله والمسوح التي سيتم تنفيذها في اطاره .

تاسعاً : توجيه الدعوات للأجهزة الاحصائية العربية :

يقوم المشروع الاقليمي لمسوح الأسر بلجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا بتوجيه الدعوات لحضور الندوة الى الأجهزة الاحصائية العربية والأجدند وغيرها من الجهات الخارجية ذات العلاقة بموضوعات الندوة ، ويتولى المشروع الاجابة عن أي استفسارات قد ترد من الجهات المدعوة من خلال الاتصال : بالدكتور / عبد الله النجار : المستشار الاقليمي لمعالجة البيانات ومنسق المسوح الأسري بالاسكوا في بيروت تليفون : ٩٦٦١-٩٨١٣٠١ فاكس : ٩٦٦١-٩٨١٥١٠

٩٨١٣١١
٩٨١٤٠١

UNESWA LIBRARY



20014816